

ENGLISH
ESPAÑOL

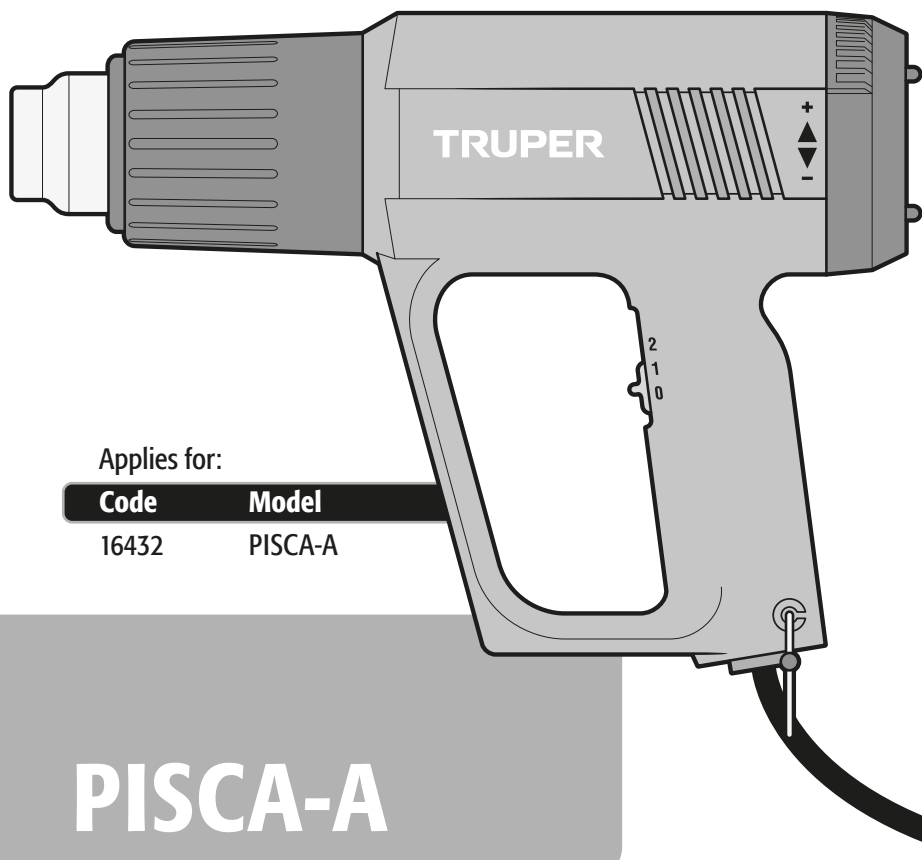
TRUPER® PRO

Manual

Heat Gun

2 000 W

Power



Applies for:

Code	Model
16432	PISCA-A

PISCA-A

CAUTION



Read this manual thoroughly
before using the tool.



Technical Data	3
Power Requirements	3
 General Power Tool Safety Warnings	4
 Safety Warnings for Heat Guns	5
Parts	6
Preparation	7
Start Up	7
Maintenance	8
Notes	9
Authorized Service Centers	11
Warranty Policy	12

CAUTION

To gain the best performance of the tool, prolong the duty life, make the Warranty valid if necessary, and to avoid hazards of fatal injuries please read and understand this Manual before using the tool.

Keep this manual for future references.

The illustrations in this manual are for reference only. They might be different from the real tool.

Use and care recommendations

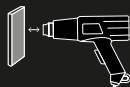


THERMAL PROTECTION

Turns the tool off in case of overheating, let it cool down for at least 15 minutes.



KEEP THE NOZZLE NO LESS THAN 1 INCH AWAY FROM THE WORKPIECE, OTHERWISE IT COULD DAMAGE THE TOOL



FULLFILL THE DUTY CYCLES.

Let the device cool down 15 minutes per 30 minutes of operating it, maximum 3 hour



Perform periodic **MAINTENANCE** to your tool (page 8).

PISCA-A

Code	•	16432
Description	•	Heat Gun
Voltage	•	127 V~
Frequency	•	60 Hz
Current	•	16 A
Power	•	2 000 W
Air Flow	•	Level 1: 132 gpm - 158 gpm Level 2: 185 gpm - 211 gpm
Temperature	•	Level 1: 113 °F - 392 °F Level 2: 113 °F - 932 °F
Work Cycle	•	30 minutes work per 15 minutes rest. Maximum 3 hours daily.
Conductors	•	14 AWG x 3C with insulating temperature of 221 °F
Insulation	•	Class I

Power Cord Grips used in this product: Type Y.
Tool Build Quality: Basic Insulation.

⚠ WARNING Avoid the risk of electric shock or severe injury. When the power cable gets damaged it should only be replaced by the manufacturer or at a **TRUPER[®]** Authorized Service Center. The build quality of the electric insulation is altered if spills or liquid gets into the tool while in use. Do not expose to rain, liquids and/or dampness.

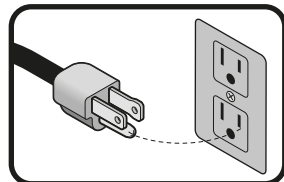
⚠ WARNING Before gaining access to the terminals all power sources should be disconnected.



Power Requirements

⚠ WARNING If faults or breakdowns happen. Ground connection offers a trajectory with minimum resistance for electric power. It reduces the risk of electric shock. This tool is built with a power cable with an earth conductor and a plug with ground connection. The plug shall be connected into a power outlet installed and grounded according to all local codes.

⚠ WARNING Do not modify the plug supplied. If the plug cannot be fitted to the socket, have a qualified electrician to install the suitable socket.



Ampere Capacity

Number of Conductors

Extension gauge

from 6 ft to 49 ft | higher than 49 ft

from 0 A and up to 10 A
from 10 A and up to 13 A
from 13 A and up to 15 A
from 15 A and up to 20 A

3 (one grounded)

18 AWG(*) | 16 AWG
16 AWG | 14 AWG
14 AWG | 12 AWG
8 AWG | 6 AWG

* It is safe to use only if the extensions have a built-in artifact for over current protection.
AWG = American Wire Gauge. Reference: NMX-J-195-ANCE

⚠ WARNING When operating power tools outdoors, use a **SVOLTECK** grounded extension cable labeled "For Outdoors Use". These extensions are specially designed for operating outdoors and reduce the risk of electric shock.



There is risk of fire if the tool is not used with care, so it is necessary to:

⚠ WARNING Be careful when using the tool in places where combustible materials are present. Do not apply in the same place for prolonged periods. Do not use in the presence of explosive atmospheres. Keep in mind that some combustible materials can lead to heat without this being evident in sight. Place the tool in its base after it is used and allow it to cool down before it is stored. Do not leave the tool unattended when it is in operation.



⚠ WARNING! Read carefully all safety warnings and instructions listed below. Failure to comply with any of these warnings may result in electric shock, fire and / or severe damage. **Save all warnings and instructions for future references.**

Work area

Keep your work area clean, and well lit.

Cluttered and dark areas may cause accidents.



Never use the tool in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.

Sparks generated by power tools may ignite the flammable material.



Keep children and bystanders at a safe distance while operating the tool.

Distractions may cause losing control.



Electrical Safety

The tool plug must match the power outlet. Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with grounded power tools.

Modified plugs and different power outlets increase the risk of electric shock.



Avoid body contact with grounded surfaces, such as pipes, radiators, electric ranges and refrigerators.

The risk of electric shock increases if your body is grounded.

Do not expose the tool to rain or wet conditions.

Water entering into the tool increases the risk of electric shock.

Do not force the cord. Never use the cord to carry, lift or unplug the tool. Keep the cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts.

Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.

When operating a tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use.

Using an adequate outdoor extension cord reduces the risk of electric shock.

If operating the tool in a damp location cannot be avoided, use a ground fault circuit interrupter (GFCI) protected supply.

Using a GFCI reduces the risk of electric shock.

Personal safety

Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a tool. Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol or medication.

A moment of distraction while operating the tool may result in personal injury.

Use personal protective equipment. Always wear eye protection.

Protective equipment such as safety glasses, anti-dust mask, non-skid shoes, hard hats and hearing protection used in the right conditions significantly reduce personal injury.



Prevent unintentional starting up. Ensure the switch is in the "OFF" position before connecting into the power source and / or battery as well as when carrying the tool.

Transporting power tools with the finger on the switch or connecting power tools with the switch in the "ON" position may cause accidents.

Remove any wrench or vice before turning the power tool on.

Wrenches or vices left attached to rotating parts of the tool may result in personal injury.

Do not overreach. Keep proper footing and balance at all times.

This enables a better control on the tool during unexpected situations.

Dress properly. Do not wear loose clothing or jewelry. Keep hair, clothes and gloves away from the moving parts.

Loose clothes or long hair may get caught in moving parts.



If you have dust extraction and recollection devices connected onto the tool, inspect their connections and use them correctly.

Using these devices reduce dust-related risks.

Power Tools Use and Care

Do not force the tool. Use the adequate tool for your application.

The correct tool delivers a better and safer job at the rate for which it was designed.



Do not use the tool if the switch is not working properly.

Any power tool that cannot be turned ON or OFF is dangerous and should be repaired before operating.

Disconnect the tool from the power source and / or battery before making any adjustments, changing accessories or storing.

These measures reduce the risk of accidentally starting the tool.

Store tools out of the reach of children. Do not allow persons that are not familiar with the tool or its instructions to operate the tool.

Power tools are dangerous in the hands of untrained users.



Service the tool. Check the mobile parts are not misaligned or stuck. There should not be broken parts or other conditions that may affect its operation. Repair any damage before using the tool.

Most accidents are caused due to poor maintenance to the tools.



Keep the cutting accessories sharp and clean.

Cutting accessories in good working conditions are less likely to bind and are easier to control.

Use the tool, components and accessories in accordance with these instructions and the projected way to use it for the type of tool when in adequate working conditions.

Using the tool for applications different from those it was designed for, could result in a hazardous situation.

Service

Repair the tool in a TRUPER[®] Authorized Service Center using only identical spare parts.

This will ensure that the safety of the power tool is maintained.

Children or people with reduced physical, sensory or mental capabilities shall not operate the tool, neither inexperienced people or without knowledge in the use of the tool, unless supervised by a person responsible of their safety or if receiving previous instructions about the tool operation.

Children shall be kept under supervision to double-check they will not play with the tool. Tight supervision shall be used with children or disabled persons to prevent from using or being close to any household tool.



Safety Warnings for Heat Guns

TRUPER[®]
PRO

Before Operating the Heat Gun

- Take your time assessing the job and double-checking all the caution measures before starting to operate the heat gun.

⚠ WARNING • Wear gloves all the time when working with the gun to protect your hands from high temperatures. Otherwise you are exposed to severe burns.

⚠ WARNING • When using the heat gun to remove paint, wear a mask with a filter to prevent from breathing toxic fumes. Keep the area ventilated when working inside.

While operating the Heat Gun

⚠ DANGER • Before connecting the tool, verify that the switch is off ("O" position), otherwise it may start unexpectedly and may cause severe injuries or fire.

- Connect the plug to the wall outlet
- Depending on the volume and speed of air needed for the job, move the switch to any of its 2 positions. Position 2 offers a greater air flow than position 1.

⚠ DANGER • Never aim the gun when switched ON to people or animals. Keep passersby away from the work area.

⚠ WARNING • Hold the gun by the handle and never by the air duct side to prevent being exposed to a severe burn.

⚠ CAUTION • Wait until the gun's air duct cools down completely before setting or replacing accessories.

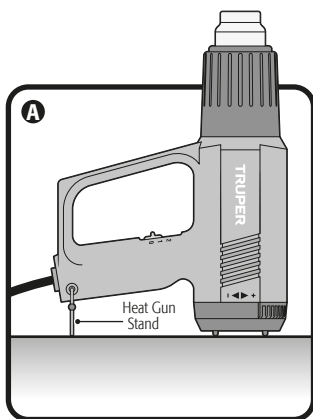
⚠ CAUTION • Use the heat gun stand when setting the gun to rest onto a flat and stable surface in a resting position and aim the air duct pointing upwards, away from any object or material that could be sitting in the same surface. Prevent accidents (A).

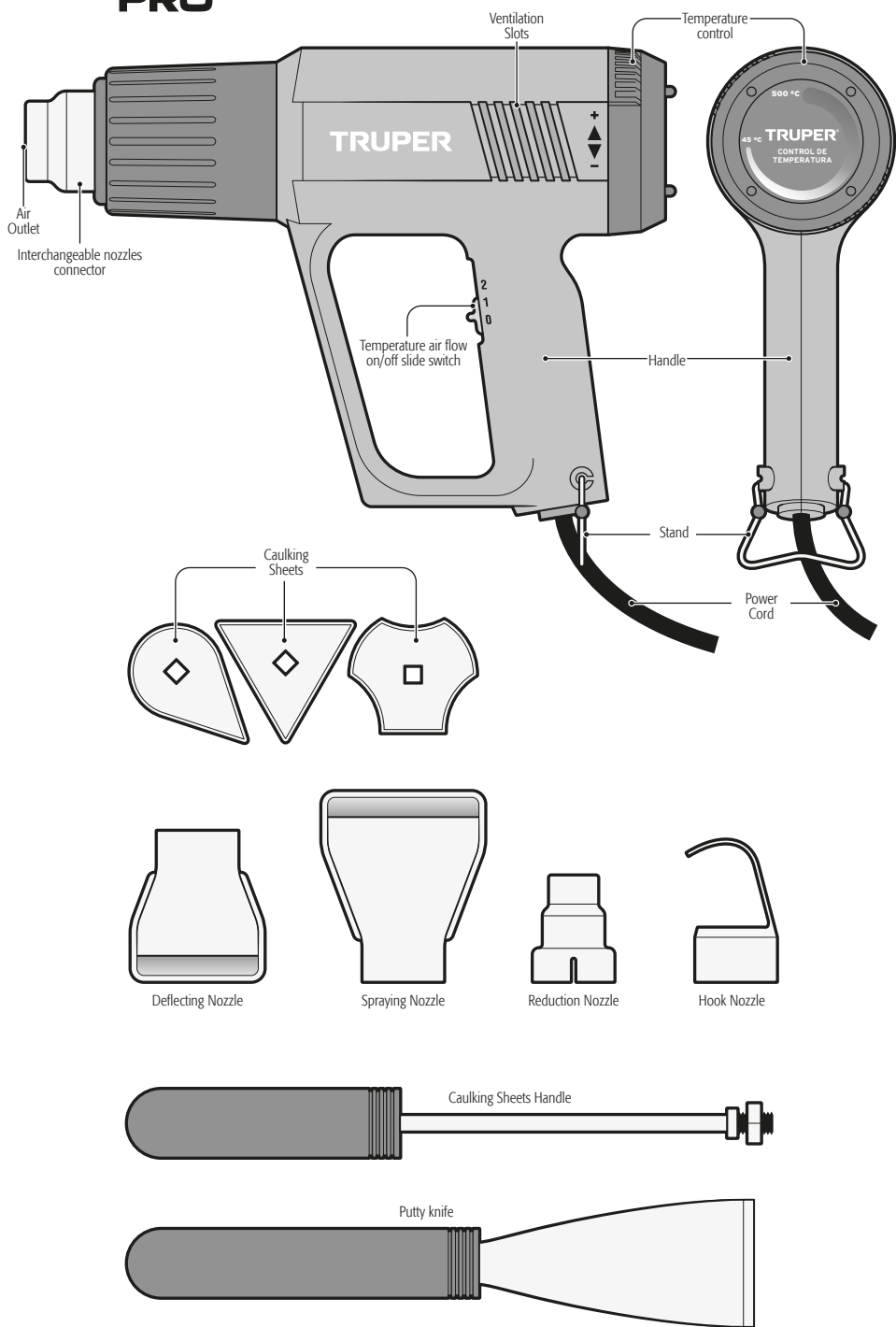
After Operating the Heat Gun

⚠ CAUTION • Wait until the heat gun cools down completely before storing it in a safe place away from the reach of children.

Counterindications

⚠ CAUTION • Do not try to defrost plastic pipes because the material will get damaged and it may be need to replace them.

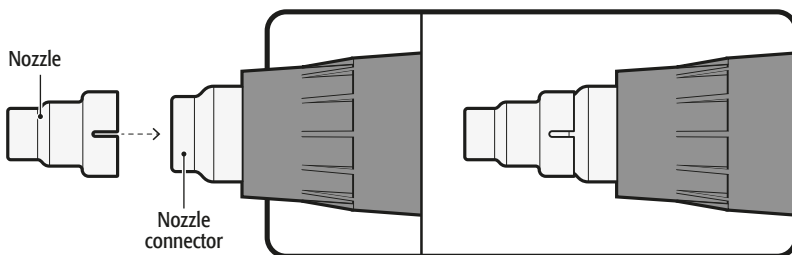




Placement of nozzles

⚠ CAUTION • Wait until the air outlet cools down completely before inserting or changing a nozzle.

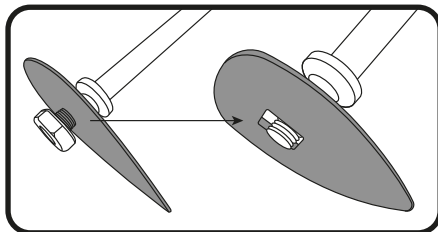
- The nozzle are pressed onto the nozzle connector until they meet the backing of the air outlet tube.



- The different nozzles concentrate and distribute the heat differently depending on their shape and the task to be performed.

Caulking sheets assembly

- Unscrew the nut at the end of the handle for caulking sheets.
- Select the appropriate sheet for your job.
- Place the selected sheet at the end where you removed the nut and match the edges of the backing on the handle against the sheet's fastening hole.
- Place and tighten the nut.

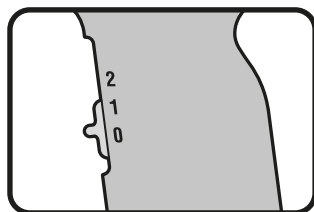


Start Up

- The heat gun is useful to solder plastics (joining, patching, tarmac vulcanizing, etc.), to remove decals and adhesives, to loosen oxidized or tight metal nuts, to soften old filler in order to remove and substitute with new material, to remove paint, to defreeze metal pipes, to apply anti-assault film in autos windshields, to dry paint, varnish, wet wood, etc., to fix shrinking PVC film, to fix dents in auto's fascias, to remove covering in adhesives, flooring, etc.

On/Off

- To turn the tool on, set the slide switch on/off to 1/2 position. Some smoke may come out after starting; this does not necessarily indicate a problem.
- To turn the tool off, turn the switch to position 0. Allow the tool to cool down before moving or storing it.



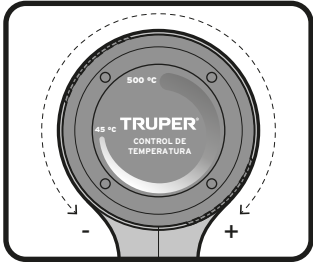
Temperature control

- To increase the temperature turn the temperature regulator clockwise; to decrease the temperature turn it counterclockwise.

Flow and temperature parameters

- According to the slide switch for on/off and the temperature regulator, the following parameters can be obtained in order to get the best result on your work.

Slide switch	Level 1	Level 2
Flow (L/min)	500 - 600	700 - 800
Temperature control (min-max)	113 °F - 392 °F	113 °F - 932 °F



Recommendation for use of nozzles and accessories (Included)

Icon	Description	Objective
	Spraying nozzle	For drying, paint stripping, plastic shaping, welding canvas over a wide area
	Hook nozzle	Pipe welding
	Reduction nozzle	For welding and concentrated, aimed stream of hot air
	Deflecting nozzle	For drying, defrosting (heat diffused over a large area)
	Caulking sheets	For scraping and removing material such as paint or glue, applying material such as tar or wax, or holding the workpiece to which heat is applied

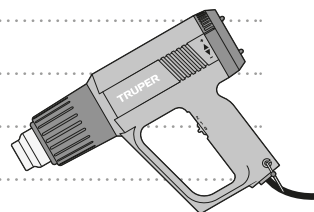
Maintenance

Cleaning and Care

- Keep the ventilation slots unobstructed at all times to guarantee an adequate motor cooling.
- Inspect regularly all the mounting screws. Verify they are correctly threaded. If a screw is loose, tighten immediately.

Service

- Servicing the tool shall only be carried out in a  **TRUPER** Authorized Service Center. Service and maintenance carried out by non-qualified personnel can be dangerous and could cause personal injury and cancels the product's Warranty.





Authorized Service Centers

TRUPER[®]
PRO

In the event of any problem contacting a Truper Authorized Service Center, please see our webpage www.truper.com to get an updated list, or call our toll-free numbers **800 690-6990** or **800 018-7873** to get information about the nearest Service Center.

AGUASCALIENTES **DE TODO PARA LA CONSTRUCCIÓN**
GRAL. BARRAGÁN #1201, COL. GREMIAL, C.P. 20030,
AGUASCALIENTES, AGS. TEL.: 449 994 0537

BAJA CALIFORNIA **SUCURSAL TIJUANA**
AV. LA ENCANTADA, LOTE #5, PARQUE INDUSTRIAL EL
FLORIDO II, C.P. 22244, TIJUANA, B.C.
TEL.: 664 969 5100

BAJA CALIFORNIA SUR **FIX FERRETERÍAS**
FELIPE ÁNGELES ESQ. RUIZ CORTÍNEZ S/N, COL. PUEBLO
NUEVO, C.P. 23670, CD. CONSTITUCIÓN, B.C.S.
TEL.: 613 132 1115

CAMPECHE **TORNILLERÍA Y FERRETERÍA AAA**
AV. ÁLVARO OBREGÓN #324, COL. ESPERANZA
C.P. 24080 CAMPECHE, CAMP. TEL.: 981 815 2808

CHIAPAS **FIX FERRETERÍAS**
AV. CENTRAL SUR #27, COL. CENTRO, C.P. 30700,
TAPACHULA, CHIS. TEL.: 962 118 4083

CHIHUAHUA **SUCURSAL CHIHUAHUA**
AV. SILVESTRE TERRAZAS #128-11, PARQUE INDUSTRIAL
BAFAR, CARRETERA MÉXICO CUAUHTÉMOC, C.P. 31415,
CHIHUAHUA, CHIH. TEL.: 614 434 0052

MEXICO CITY **FIX FERRETERÍAS**
EL MONSTRUO DE CORREGIDORA, CORREGIDORA # 35,
COL. CENTRO, C.P. 06060, CUAUHTÉMOC, CDMX.
TEL.: 55 5522 5031 / 5522 4861

COAHUILA **SUCURSAL TORREÓN**
CALLE METAL MECÁNICA #280, PARQUE INDUSTRIAL
ORIENTE, C.P. 27278, TORREÓN, COAH.
TEL.: 871 209 68 23

COLIMA **BOMBAS Y MOTORES BYMTESA DE MANZANILLO**
BLVD. MIGUEL DE LA MADRID #190, COL. 16 DE
SEPTIEMBRE, C.P. 28239, MANZANILLO, COL.
TEL.: 314 332 1986 / 332 8013

DURANGO **TORNILLOS ÁGUILA, S.A. DE C.V.**
MAZURIO #200, COL. LUIS ECHEVERRÍA, DURANGO,
DGO. TEL.: 618 817 1946 / 618 818 2844

ESTADO DE MÉXICO **SUCURSAL CENTRO JILOTEPEC**
PARQUE INDUSTRIAL # 1, COL. PARQUE INDUSTRIAL
JILOTEPEC, JILOTEPEC, EDO. DE MÉX. C.P. 54257
TEL.: 761 782 9101 EXT. 5728 Y 5102

GUANAJUATO **CÍA. FERRETERA NUEVO MUNDO S.A. DE C.V.**
AV. MÉXICO - JAPÓN #225, CD. INDUSTRIAL, C.P. 38010,
CELAYA, GTO. TEL.: 461 617 7578 / 79 / 80 / 88

GUERRERO **CENTRO DE SERVICIO ECLIPSE**
CALLE PRINCIPAL MZ 1 LT. 1, COL. SANTA FE, C.P. 39010,
CHILPANCIÑO, GRO. TEL.: 747 478 5793

HIDALGO **FERREPRECIOS S.A. DE C.V.**
LIBERTAD ORIENTE #304 LOCAL 50, INTERIOR DE PASAJE
ROBLEDO, COL. CENTRO, C.P. 43600, TULANCINGO,
HGO. TEL.: 775 753 6615 / 775 753 6616

JALISCO **SUCURSAL GUADALAJARA**
AV. ADOLFO B. HORN # 6800, COL. SANTA CRUZ DEL
VALLE, C.P.: 45655, TLAJOMULCO DE ZUÑIGA, JAL.
TEL.: 33 3606 5285 AL 90

MICHOACÁN **FIX FERRETERÍAS**
AV. PASEO DE LA REPÚBLICA #3140-A, COL.
EX-HACIENDA DE LA HUERTA, C.P. 58050, MORELIA,
MICH. TEL.: 443 334 6858

MORELOS **FIX FERRETERÍAS**
CAPITÁN ANZÚRES #95, ESQ. JOSÉ PERDIZ, COL.
CENTRO, C.P. 62740, CUAUTLA, MOR.
TEL.: 735 352 8931

NAYARIT **HERRAMIENTAS DE TEPIC**
MAZATLAN #117, COL. CENTRO, C.P. 63000, TEPIC, NAY.
TEL.: 311 258 0540

NUEVO LEÓN **SUCURSAL MONTERREY**
CARRETERA LAREDO #300, 1B MONTERREY PARKS,
COLONIA PUERTA DE ANAHUAC, C.P. 66052, ESCOBEDO,
NUEVO LEÓN, TEL.: 81 8352 8791 / 81 8352 8790

OAXACA **FIX FERRETERÍAS**
AV. 20 DE NOVIEMBRE #910, COL. CENTRO, C.P. 68300,
TUXTEPEC, OAX. TEL.: 287 106 5092

PUEBLA **SUCURSAL PUEBLA**
AV. PERIFÉRICO #2-A, SAN LORENZO ALMECATLA,
C.P. 72710, CUAUHTLACINGO, PUE.
TEL.: 222 282 8282 / 84 / 85 / 86

QUERÉTARO **ARU HERRAMIENTAS S.A. DE C.V.**
AV. PUERTO DE VERACRUZ #110, COL. RANCHO DE
ENMEDIO, C.P. 76842, SAN JUAN DEL RÍO, QRO.
TEL.: 427 268 4544

QUINTANA ROO **FIX FERRETERÍAS**
CARRETERA FEDERAL MZ. 46 LT. 3 LOCAL 2, COL. EJIDAL,
C.P. 77710 PLAYA DEL CARMEN, Q.R.
TEL.: 984 267 3140

SAN LUIS POTOSÍ **FIX FERRETERÍAS**
AV. UNIVERSIDAD #1850, COL. EL PASEO, C.P. 78320,
SAN LUIS POTOSÍ, S.L.P. TEL.: 444 822 4341

SINALOA **SUCURSAL CULIACÁN**
AV. JESÚS KUMATE SUR #4301, COL. HACIENDA DE LA
MORA, C.P. 80143, CULIACÁN, SIN.
TEL.: 667 173 9139 / 173 8400

SONORA **FIX FERRETERÍAS**
CALLE 5 DE FEBRERO #517, SUR LT. 25 MZ. 10, COL.
CENTRO, C.P. 85000, CD. OBREGÓN, SON.
TEL.: 644 413 2392

TABASCO **SUCURSAL VILLAHERMOSA**
CALLE HELIO LOTES 1, 2 Y 3 MZ. #1, COL. INDUSTRIAL,
2A ETAPA, C.P. 86010, VILLAHERMOSA, TAB.
TEL.: 993 353 7244

TAMAULIPAS **VM ORINGS Y REFACCIONES**
CALLE ROSITA #527 ENTRE 20 DE NOVIEMBRE Y GRAL.
RODRÍGUEZ, FRACC. REYNOSA, C.P. 88780, REYNOSA,
TAMS. TEL.: 899 926 7552

TLAXCALA **SERVICIOS Y HERRAMIENTAS INDUSTRIALES**
PABLO SIDAR #132, COL. BARRIO DE SAN BARTOLOMÉ,
C.P. 90970, SAN PABLO DEL MONTE, TLAX.
TEL.: 222 271 7502

VERACRUZ **LA CASA DISTRIBUIDORA TRUPER**
BLVD. PRIMAVERA ESQ. HORTENSIA S/N, COL.
PRIMAVERA C.P. 93308, POZA RICA, VER.
TEL.: 782 823 8100 / 826 8484

YUCATÁN **SUCURSAL MÉRIDA**
CALLE 33 #600 Y 602, LOCALIDAD ITZINCAB Y MULSA,
MPIO. UMAN, C.P. 97390, MÉRIDA, YUC.
TEL.: 999 912 2451

Code	Model	Brand
16432	PISCA-A	TRUPER® PRO

Warranty. Duration: 3 year. Coverage: parts, components and workmanship against manufacturing or operating defects, except if used under conditions other than normal; when it was not operated in accordance with the instructive; was altered or repaired by personnel not authorized by Truper®. To make the warranty valid, present the product, stamped policy or invoice or receipt or voucher, in the establishment where you bought it or in Corregidora 35, Centro, Cuauhtémoc, CDMX, 06060, where you can also purchase parts, components, consumables and accessories. It includes the costs of transportation of the product that derive from its fulfillment of its service network. . Phone number **800-018-7873**. Made in China. Imported by Truper, S.A. de C.V. Parque Industrial 1, Parque Industrial Jilotepec, Jilotepec, Edo. de Méx. C.P. 54257, Phone number 761 782 9100. www.truper.com

Stamp of the business. Delivery date:





Código
16432

Modelo
PISCA-A

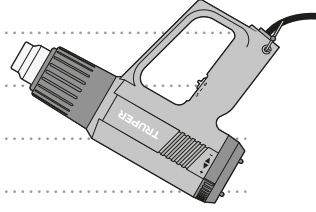
Marca
TRUPER[®]
PRO

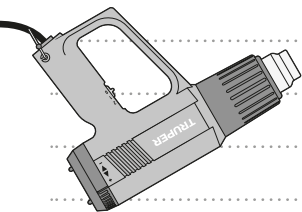
Garantía. Duración: 3 años. Cobertura: piezas, componentes y mano de obra contra defectos de fabricación o funcionamiento, excepto si se usó en condiciones distintas a las normales; cuando no fue operado conforme instructivo; fue alterado o reparado por personal no autorizado por Truper[®]. Para hacer efectiva la garantía presente el producto, póliza sellada o factura o recibo o comprobante, en el establecimiento donde lo compró o en Corregidora 35, Centro, Cuauhtémoc, CDMX, 06060, donde también podrá adquirir partes, componentes, consumibles y accesorios. Incluye los gastos de transportación del producto que deriven de su cumplimiento de su red de servicio. Tel. **800-018-7873**. Made in/Hecho en China. Importador **Truper, S.A. de C.V.** Parque Industrial 1, Parque Industrial Jilotepec, Jilotepec, Edo. de Méx. C.P. 54257, Tel. 761 782 9100. www.truper.com

Sello del establecimiento comercial. Fecha de entrega:

En caso de tener algún problema para contactar un Centro de Servicio Autorizado Truper® consulte nuestra página www.truper.com donde obtendrá un listado actualizado, o llame al: 800 690-6990 ó 800 018-7873 donde le informarán cuál es el Centro de Servicio más cercano.

AGUASCALIENTES	
BAJA CALIFORNIA	SUCURSAL TIJUANA AV. LA ENCARNADA LOTE #5, PARQUE INDUSTRIAL EL FLORIDO II, C.P. 22244, TIJUANA, B.C. TEL.: 664 969 5100
BAJA CALIFORNIA SUR	FIX FERRTERÍAS FELPE ANGELES ESQ. RUÍZ CORTÍNEZ S/N, COL. PUEBLO NUEVO, C.P. 23670, CD. CONSTITUCIÓN, B.C.S. TEL.: 615 132 1115
CAMPECHE	TORNILLERÍA Y FERRTERÍA AAA AV. ALVARO OBREGÓN #324, COL. ESPERANZA C.P. 24080 CAMPECHE, CAMP. TEL.: 981 815 2808
CHIAPAS	FIX FERRTERÍAS TAPACHULA, CHIS. TEL.: 962 118 4083
CHIHUAHUA	SUCURSAL CHIHUAHUA AV. SILVESTRE TERREZAS #128-11, PARQUE INDUSTRIAL BARRA, CARRETERA MÉXICO CUAUHTEMOC, C.P. 31415, CHIHUAHUA, CHIH. TEL.: 614 434 0052
CIUDAD DE MÉXICO	FIX FERRTERÍAS EL MONSTRUO DE CORREGIDORA, CORREGIDORA # 35, CD. CENTRO, C.P. 06060 CUAUHTEMOC, CDMX. TEL.: 55 5522 5051 / 5522 4861
COAHUILA	SUCURSAL TORMEÓN CALLE MÉTAL MECÁNICA #280, PARQUE INDUSTRIAL ORIENTE, C.P. 27278, TORMEÓN, COAH. TEL.: 81 209 68 25
COLIMA	BOMBAS Y MOTORES BINTESA DE MANZANILLO BLVD. MIGUEL DE LA MADRID #190, COL. 16 DE SEPTIEMBRE, C.P. 28239, MANZANILLO, COL. TEL.: 314 532 1968 / 332 8013
DURANGO	TORNILLOS AGUIA, S.A. DE C.V. MAZULI #200, COL. LUIS ECHEVERRÍA, DURANGO, DGO. TEL.: 618 817 1946 / 618 818 2844
ESTADO DE MÉXICO	SUCURSAL CENTRO ILOTEPEC PARQUE INDUSTRIAL # 1, COL. PARQUE INDUSTRIAL ILOTEPEC, ILOTEPEC, EDO. DE MÉX. C.P. 54257 TEL.: 761 782 9101 EXT. 5128 y 5102
GUANAJUATO	CIA, FERRTERÍA NUEVO MUNDO S.A. DE C.V. AV. MÉXICO - JAPÓN #223, CD. INDUSTRIAL, C.P. 38010, Celaya, GTO. TEL.: 461 611 7518 / 79 / 80 / 88
GUERRERO	CENTRO DE SERVICIO ECUPSE CALLE PRINCIPAL MZ1 LT. 1, COL. SANTA FE, C.P. 39010, CHILPANCIÑO, GRO. TEL.: 741 478 5793
HIDALGO	FERRTERECIOS S.A. DE C.V. LIBERTAD ORIENTE #304 LOCAL 30, INTERIOR DE PASAJE ROBLEDO, COL. CENTRO, C.P. 45600, TULANCIÑO, HGO. TEL.: 775 753 6615 / 775 753 6616
JALISCO	SUCURSAL GUADALAJARA AV. ADOLFO B. HORN # 6800, COL.: SANTA CRUZ DEL VALLE, C.P.: 45653, TLAOMILCO DE ZUNIGA, JAL. TEL.: 33 5606 3258 AL 90
MICHOCÁN	FIX FERRTERÍAS AV. PASO DE LA REPÚBLICA #3140-A, COL. EXHACIENDA DE LA HUERTA, C.P. 58050, MORELIA, MICH. TEL.: 443 334 6858
MOQUELOS	FIX FERRTERÍAS CAPTAN ANZURES #95, ESQ. JOSÉ PERDIZ, COL. CENTRO, C.P. 62740, CUAUTLA, MOR. TEL.: 735 352 8951
NAVARRIT	HERRAMIENTAS DE TEPIC MAZULAN #117, COL. CENTRO, C.P. 65000, TEPIC, NAY. TEL.: 311 258 0540
NUÉVO LEÓN	SUCURSAL MONTERREY CARRETERA LAREDO #500, 18 MONTERREY PARKS, COCINIA PUERTA DE NAYAHUAC, C.P. 66052, ESCOBEDO, NUEVO LEÓN, TEL.: 81 8352 8791 / 81 8352 8790
OAXACA	FIX FERRTERÍAS AV. 20 DE NOVIEMBRE #910, COL. CENTRO, C.P. 68300, TUXTEPEC, OAX. TEL.: 287 106 5092
PUEBLA	SUCURSAL PUEBLA AV. PERIFÉRICO #2-A, SAN LORENZO ALMECATLA, C.P. 72710, CUAUTLACIÑO, PUE. TEL.: 222 282 8282 / 84 / 85 / 86
QUÉREJARO	ARU HERRAMIENTAS S.A. DE C.V. AV. PUERTO DE VERACRUZ #110, COL. RANCHO DE ENMEDIO, C.P. 76842, SAN JUAN DEL RÍO, QRO. TEL.: 421 268 4544
QUINTANA ROO	FIX FERRTERÍAS CARRETERA FEDERAL MZ. 46 LT. 3 LOCAL 2, COL. EJIDAL, C.P. 77710 PLAMA DEL CARMEN, Q.R. TEL.: 984 267 5140
SAN LUIS POTOSÍ	FIX FERRTERÍAS AV. UNIVERSIDAD #1850, COL. EL PASO, C.P. 78320, SAN LUIS POTOSÍ, S.L.P. TEL.: 444 822 4341
SINALOA	SUCURSAL CUICUILA AV. JESÚS GUAMATE SUR #4301, COL. HACIENDA DE LA MOR, C.P. 80143, CUICUILA, SIN. TEL.: 661 173 9159 / 173 8400
SONORA	FIX FERRTERÍAS CALLE 5 DE FEBRERO #517, SUR IT. 25 MZ. 10, COL. CENTRO, C.P. 85000, CD. OBREGÓN, SON. TEL.: 644 413 2392
TABASCO	SUCURSAL VILLAHERMOSA CALLE HELIO LÓPEZ 1, 2 Y 3 MZ. #1, COL. INDUSTRIAL, ZAERAPA, C.P. 86101, VILLAHERMOSA, TAB. TEL.: 993 333 7244
TAMAULIPAS	VIA ORÍGENES Y REFACCIONES CALLE ROSITA #527 ENTRE 20 DE NOVIEMBRE Y GRAL. RODRÍGUEZ, FRACC. REVINOCA, C.P. 88780, REVINOCA, TAM.S. TEL.: 899 926 7552
TLAXCALA	SERVICIOS Y HERRAMIENTAS INDUSTRIALES PABLO SIDAR #132, COL.: BARRIO DE SAN BARTOLOMÉ, C.P. 90970, SAN PABLO DEL MONTE, TLAX. TEL.: 222 271 7502
VERACRUZ	LA CASA DISTRIBUIDORA TRUPER BLVD. PIMAVERA ESQ. HOROZUA S/N, COL. PRIMAVERA, C.P. 93508, FOZA RICA, VER. TEL.: 782 825 8100 / 826 8484
YUCATÁN	SUCURSAL MÉRIDA CALLE 33 #6600 Y 602, LOCALIDAD ITZINCAR Y MUISAY, MPIO. UMANÁ, C.P. 97390, MÉRIDA, YUC. TEL.: 999 912 2451





A series of horizontal dotted lines for writing notes, spanning the width of the page.

• Para incrementar la temperatura gire el regulador de temperatura en sentido de las manecillas del reloj; para reducir la temperatura gire en sentido opuesto a las manecillas del reloj.

Control de temperatura

Parámetros de flujo y temperatura

• De acuerdo al interruptor deslizable para encendido / apagado y el regulador de temperatura se pueden obtener los siguientes parámetros, con el fin de obtener el mejor resultado sobre su trabajo.

Interruptor deslizable	Flujo (l/min)	Regulador de temperatura (min-max)
Nivel 1	500 - 600	45 °C - 200 °C
Nivel 2	700 - 800	45 °C - 500 °C

Recomendación de uso para boquillas y accesorios (Incluidos)

Icono	Descripción	Objetivo
-------	-------------	----------

	Boquilla esparidora	Para secar, pelar pintura, dar forma a plástico. soldar papel de lona sobre una amplia zona.
	Boquilla de gancho	Soldadura de tuberías.
	Boquilla reductora	Soldadura, contracción de manujos (concentración de calor en una zona reducida)
	Boquilla deflectora	Secado, descongelación (calor difundido sobre zona extensa)
	Cafateo	Las láminas de cafateo sirven para raspar y retirar material como pintura o pegamento, para aplicar material como breá o cera, o para sostener la pieza de trabajo a la que se aplica calor.

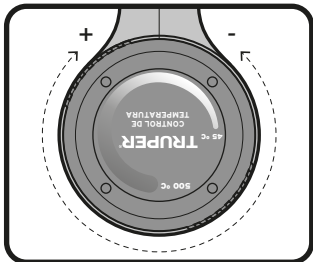
Mantenimiento

Servicio

• El servicio de las herramientas debe ser realizado únicamente en un Centro de Servicio Autorizado TRUPER. El servicio y mantenimiento realizado por personas no calificadas puede resultar peligroso y llegar a ocasionar daños personales además de invalidar la garantía del producto.

• Siempre mantenga las ventillas limpias y libres de obstrucciones para garantizar un enfriamiento adecuado del motor.

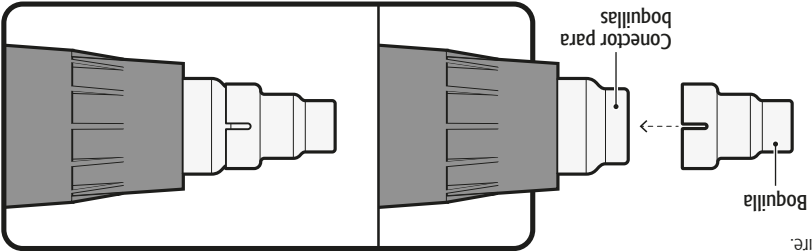
• Inspeccione regularmente todos los tornillos de montaje y asegúrese de que estén apretados correctamente. En caso de que alguno de los tornillos esté suelto, apriételo inmediatamente.



Preparación

Colocación de boquillas

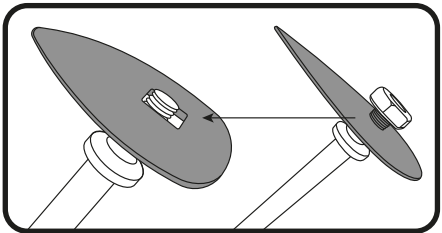
- **ATENCIÓN** Espere a que la salida de aire se enfríe por completo antes de colocar o cambiar una boquilla.
- Las boquillas se colocan a presión sobre el conector para boquillas hasta topar con el respaldo del tubo de salida de aire.



- Las diferentes boquillas concentran y reparten el calor de manera distinta según su forma para aplicar calor dependiendo de la tarea a realizar.

Ensamble de láminas de calafateado

- Retire la tuerca al extremo del mango para láminas de calafateo.
- Seleccione la lámina adecuada para su trabajo.
- Coloque la lámina seleccionada al extremo donde retiro la tuerca y haga coincidir los bordes del respaldo en el mango contra el orificio de sujeción de la lámina.
- Coloque y apriete la tuerca.

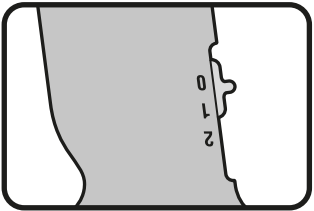


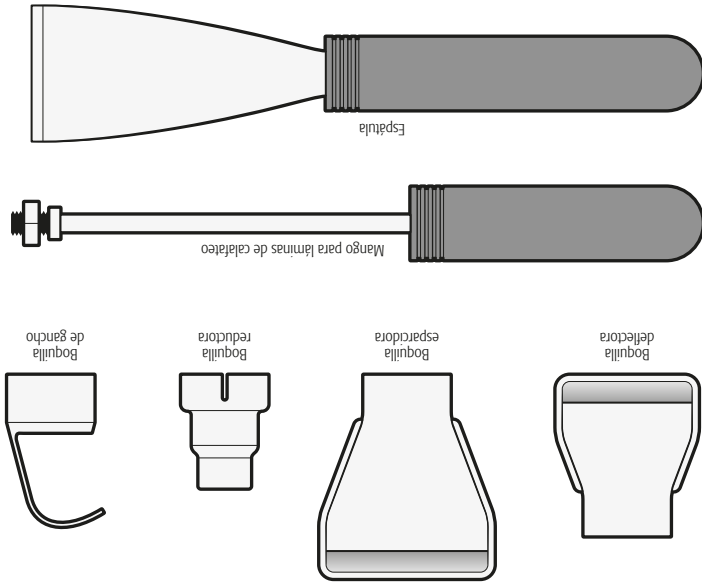
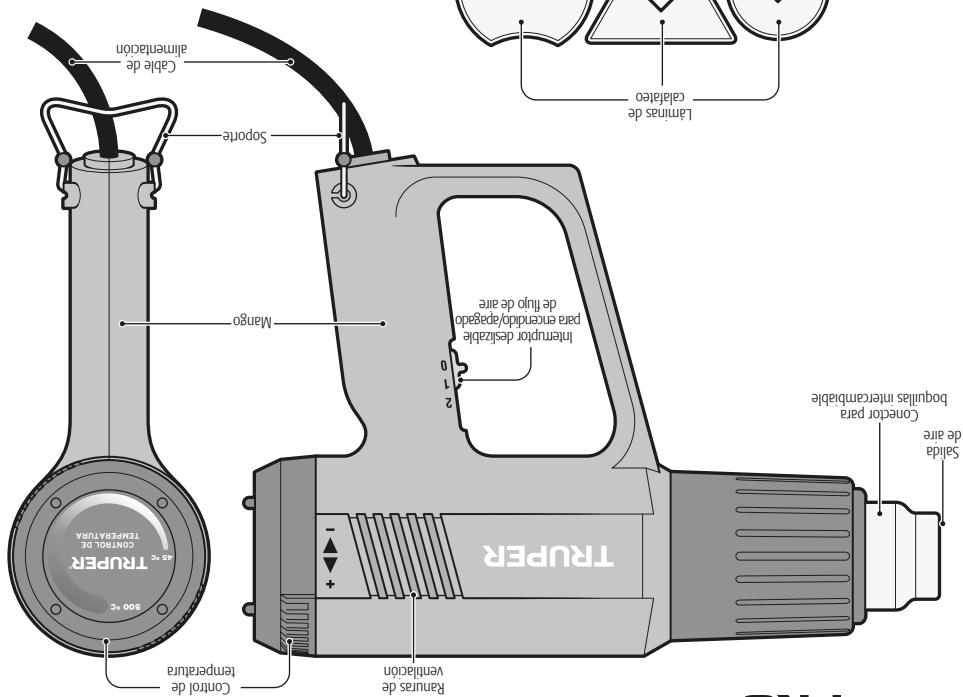
Puesta en marcha

- La pistola de calor es útil para soldado de plásticos (unión, parchado, vulcanizado de lonas, etc.), remover calcomanías y adhesivos, aflojar tuercas metálicas oxidadas o demasiado apretadas, ablandar masillaje viejo para retirarlo y sustituirlo por uno nuevo, remover pintura, descongelar tuberías de metal, aplicar película anti-asalto en cristales automotrices, secar pintura, barniz, madera mojada, etc., fijar envolturas encogibles de PVC, desabollar facas plásticas automotrices, retirar recubrimientos de pisos adhesivos, etc.

Encendido y apagado

- Para encender la herramienta, ponga el interruptor deslizable para encendido/apagado en la posición 1/2. Puede salir algo de humo después del encendido; esto no indica necesariamente un problema.
- Para apagar la herramienta, ponga el interruptor en la posición 0. Deje que la herramienta se enfríe antes de trasladarla o guardarla.





Partes

TRUPER[®] PRO

Advertencias de Seguridad

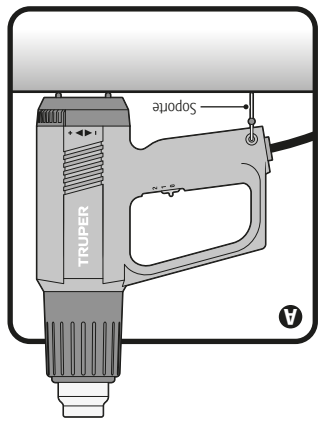
para uso de pistolas de calor

Antes de operar la pistola de calor

- Tome su tiempo para evaluar el trabajo a realizar y asegúrese de haber respetado todas las precauciones necesarias antes de comenzar a operar la pistola de calor.
- ⚠ ADVERTENCIA** • Equípese con guantes y utilice durante todo el trabajo para proteger sus manos de las altas temperaturas despididas por la pistola de calor, de lo contrario se expone a quemaduras graves.
- ⚠ ADVERTENCIA** • Si va a utilizar la pistola de calor para remover pintura, utilice un cubre bocas con filtro para evitar respirar vapores tóxicos. Mantenga el área ventilada al trabajar en interiores.

Mientras opera la pistola de calor

- ⚠ PELIGRO** • Asegúrese que el interruptor esté apagado (posición "0") antes de conectar la herramienta, de lo contrario ésta comenzará a funcionar inesperadamente, pudiendo provocar lesiones graves o incendio.
- Conecte la clavija a una toma de corriente que tenga la tensión especificada para la pistola de calor.
- Mueva el interruptor a alguna de sus dos posiciones dependiendo del volumen y velocidad de aire necesario para el trabajo. La posición 2 ofrece un flujo de aire mayor que la posición 1.
- ⚠ PELIGRO** • Jamás apunte la pistola encendida a personas o animales, mantenga alejadas a las personas ajenas al área de trabajo.
- ⚠ ADVERTENCIA** • Sostenga la pistola por el mango, nunca por el extremo de la salida de aire, de lo contrario se expone a una quemadura grave.
- ⚠ ATENCIÓN** • Espere a que la salida de aire se enfríe por completo antes de colocar o cambiar algún accesorio.
- ⚠ ATENCIÓN** • Utilice el soporte al colocar la pistola de calor sobre una superficie plana y estable para dejarla hacia arriba, lejos de cualquier objeto o material que pudiera estar sobre la misma superficie, cerca de la pistola de calor, para evitar un accidente (A).



Después de operar la pistola de calor

- ⚠ ATENCIÓN** • Espere a que la pistola se enfríe por completo antes de guardarla en un lugar seguro, lejos del alcance de los niños.
- ⚠ ATENCIÓN** • No intente descongelar tuberías de plástico, pues el material se dañaría irremediablemente y habría que reemplazar la sección dañada.

Contraindicaciones



Esta herramienta cumple con la Norma Oficial Mexicana (NOM).

Advertencias generales de seguridad para herramientas eléctricas

¡ADVERTENCIA! Lea detenidamente todas las advertencias de seguridad y todas las instrucciones que se enfatizan a continuación. La omisión de alguna de ellas puede dar como resultado un choque eléctrico, incendio y/o daño serio.

No gire sobre su campo de acción. Mantenga ambos pies bien asentados sobre el suelo y conserve el equilibrio en todo momento.

Esto permite un mejor control de la herramienta en situaciones inesperadas.

Visite adecuadamente. No vista ropa suelta o joyas. Mantenga su pelo, su ropa y guantes alejados de las piezas en movimiento.

La ropa o cabello suelto o las joyas pueden quedar atrapados en las piezas en movimiento.

En caso de contar con dispositivos de extracción y recolección de polvo conectados a la herramienta, verifique sus conexiones y úselos correctamente.

El uso de estos dispositivos reduce los riesgos relacionados con el polvo.

Uso y cuidados de la herramienta
No fuerce la herramienta. Use la herramienta adecuada para el trabajo a realizar.
La herramienta adecuada hace un trabajo mejor y más seguro cuando se usa al ritmo para el que fue diseñado.

No use la herramienta si el interruptor no funciona.

Cualquier herramienta eléctrica que no pueda encenderse o apagarse es peligrosa y debe repararse antes de ser operada.

Desconecte la herramienta de la fuente de alimentación y/o de la batería antes de efectuar cualquier ajuste, cambiar accesorios o almacenarla.
Estas medidas reducen el riesgo de arranque accidentalmente.

Almacene las herramientas fuera del alcance de los niños y no permita su manejo por personas no familiarizadas con las herramientas o con las instrucciones.

Las herramientas eléctricas son peligrosas en manos no entrenadas.

Déle mantenimiento a la herramienta. Compruebe que las partes móviles no estén desalineadas o trabadas, que no haya piezas rotas u otras condiciones que puedan afectar su operación. Repare cualquier daño antes de usar la herramienta.

Muchos accidentes son causados por el escaso mantenimiento de las herramientas.

Mantenga los accesorios de corte afilados y limpios.
Los accesorios de corte en buenas condiciones son menos probables de trabarse y más fáciles de controlar.

Use la herramienta, sus componentes y accesorios de acuerdo con estas instrucciones y de la manera prevista para el tipo de herramienta, en condiciones de trabajo adecuadas.

El uso de la herramienta para aplicaciones diferentes para las que está diseñada podría causar una situación de peligro.

Repare la herramienta en un Centro de Servicio Autorizado **TRUPER** usando sólo piezas de repuesto idénticas.

Para mantener la seguridad de la herramienta.
La máquina no debe de ser utilizada por niños ni por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, tampoco por personas sin experiencia o conocimientos en su uso, a menos que estén supervisadas por una persona responsable de su seguridad o reciban instrucciones previas sobre el uso de la máquina.

Los niños deben de estar bajo supervisión para asegurarse de que no jueguen con la máquina. Se debe de mantener una estricta supervisión si niños o personas discapacitadas llegan a utilizar cualquier tipo de aparato eléctrico.

Área de trabajo
Mantenga el área de trabajo limpia y bien iluminada.

Las áreas desordenadas y oscuras son propensas a accidentes.

No maneje la herramienta en ambientes explosivos, como en presencia de líquido, gas o polvo inflamables.

Las herramientas eléctricas producen chispas que pueden encender material inflamable.

Mantenga alejados a los niños y curiosos cuando opere la herramienta.

Las distracciones pueden hacer que pierda el control.

Seguridad eléctrica
La clavija de la herramienta debe coincidir con el tomacorriente adaptador para clavijas de herramientas puestas a tierra. Nunca modifique una clavija. No use ningún tipo de clavijas modificadas y enchufes aumentan el riesgo de choque eléctrico.

Evite el contacto del cuerpo con superficies puestas a tierra como tuberías, radiadores, cocinas eléctricas y refrigeradores. Hay un mayor riesgo de choque eléctrico si el cuerpo está puesto a tierra.

No exponga la herramienta a la lluvia o condiciones de humedad. El agua que ingresa en la herramienta aumenta el riesgo de choque eléctrico.

Cuando maneje una herramienta en exteriores, use una extensión especial para uso en exteriores.

El uso de una extensión adecuada para exteriores reduce el riesgo de choque eléctrico.

Seguridad personal
Esté alerta, vigile lo que está haciendo y use el sentido común cuando maneje una herramienta. No la use si está cansado o bajo la influencia de drogas, alcohol o medicamentos.

Un momento de distracción mientras maneja la herramienta puede causar un daño personal.

Use equipo de seguridad. Use siempre protección para los ojos.
El uso de equipo de seguridad como lentes de seguridad, mascarilla antipolvo, zapatos antiesplazante, casco y protección para los oídos en condiciones apropiadas, reduce de manera significativa los daños personales.

Evite arranques accidentales. Asegúrese de que el interruptor esté en posición "apagado" antes de conectar a la fuente de alimentación y/o a la batería o transportar la herramienta.

Transportar herramientas eléctricas con el dedo sobre el interruptor o conectar herramientas eléctricas que tienen el interruptor en posición de "encendido" puede causar accidentes.

Retire cualquier llave o herramienta de ajuste antes de arrancar la herramienta eléctrica.

Las llaves o herramientas que quedan en las partes rotativas de la herramienta pueden causar un daño personal.



Código	16432
Descripción	Pistola de calor
Tensión	127 V~
Frecuencia	60 Hz
Corriente	16 A
Potencia	2 000 W
Flujo de aire	Nivel 1: 500 L/min - 600 L/min Nivel 2: 700 L/min - 800 L/min
Temperatura	Nivel 1: 45 °C - 200 °C Nivel 2: 45 °C - 500 °C
Ciclo de trabajo	30 minutos de trabajo por 15 minutos de descanso. Máximo diario 3 horas.
Conductores	14 AWG x 3C con temperatura de aislamiento de 105 °C
Aislamiento	Clase I

El cable de alimentación tiene sujeta-cables tipo: Y
La clase de construcción de la herramienta es: Básico.

ADVERTENCIA

Si el cable de alimentación se daña, éste debe ser reemplazado por el fabricante o Centro de Servicio Autorizado **TRUPER**, con el fin de evitar algún riesgo de descarga o accidente considerable. La construcción del aislamiento eléctrico de esta herramienta es alterado por salpicaduras o derramamiento de líquidos durante su operación. No la exponga a la lluvia, líquidos y/o humedad. Antes de obtener acceso a las terminales, todos los circuitos de alimentación deben ser desconectados.

ADVERTENCIA

Antes de obtener acceso a las terminales, todos los circuitos de alimentación deben ser desconectados.

Requerimientos eléctricos

ADVERTENCIA

En el caso de fallas o averías, la conexión a tierra provee una trayectoria con resistencia mínima para la corriente eléctrica, lo que reduce el riesgo de sufrir una descarga eléctrica. Esta herramienta está equipada con un cable eléctrico que tiene un conductor a tierra y una clavija con conexión a tierra. La clavija debe estar conectada a una entrada que se encuentre instalada y aterrazada de acuerdo con todos los códigos locales. No modifique la clavija provista. Si la clavija no ajusta a la salida, adquiera la salida apropiada instalada por un electricista calificado.

Capacidad en Amperes Número de conductores Calibre de extensión

de 0 A hasta 10 A	3 (uno a tierra)	de 1.8 m a 15 m
de 10 A hasta 13 A		mayor de 15 m
de 13 A hasta 15 A		
de 15 A hasta 20 A		
16 AWG	18 AWG(*)	16 AWG
14 AWG	16 AWG	14 AWG
12 AWG	14 AWG	12 AWG
8 AWG	8 AWG	6 AWG

* Se permite utilizarlo siempre y cuando las extensiones mismas cuenten con un artículo de protección contra sobrecorriente. AWG = Calibre de alambre estadounidense (American Wire Gauge). Referencia: NMW-J-195-AW-C.

ADVERTENCIA

Al operar herramientas eléctricas en exteriores, utilice una extensión aterrazada marcada como "Uso exterior" marca **VOLTECK**. Estas extensiones son especiales para el uso en exteriores y reducen el riesgo de sufrir una descarga eléctrica.

Existe riesgo de incendio si el aparato no se utiliza con cuidado, por tanto es necesario:

ATENCIÓN

Tener cuidado cuando se utiliza el aparato en lugares en donde existan materiales combustibles. No aplicar en el mismo lugar durante periodos prolongados. No utilizar en presencia de atmósferas explosivas. Tener en cuenta que algunos materiales combustibles pueden conducir el calor sin que esto sea evidente a la vista. Colocar el aparato en su base después de que se utiliza y permitir que se enfríe antes de que se almacene. No dejar el aparato sin atender cuando se encuentra en funcionamiento.

Recomendaciones de uso y cuidados

Para poder sacar el máximo provecho de la herramienta, hacer válida la garantía en caso de ser necesario y evitar riesgos o lesiones graves, es fundamental leer este instructivo por completo antes de usar la herramienta.

Guarde este Instructivo para futuras referencias. Los gráficos de este Instructivo son para referencia, pueden variar del aspecto real de la herramienta.

ATENCIÓN

- 3 Especificaciones técnicas.
- 3 Requerimientos eléctricos.
- 4 Advertencias Generales de Seguridad para herramientas eléctricas.
- 5 Advertencias de Seguridad para uso de pistolas de calor.
- 6 Partes.
- 7 Preparación.
- 7 Puesta en marcha.
- 8 Mantenimiento.
- 9 Notas.
- 11 Centros de Servicio Autorizados.
- 12 Póliza de Garantía.



PROTECCIÓN TÉRMICA CON REESTABLECIMIENTO.
Apaga automáticamente la máquina si esta se sobrecalienta, permita que se enfríe aproximadamente 15 minutos.



MANTENGA LA BOQUILLA AL MENOS A 2 cm DE LA PIEZA A CALENTAR PARA NO DAÑAR LA MÁQUINA.

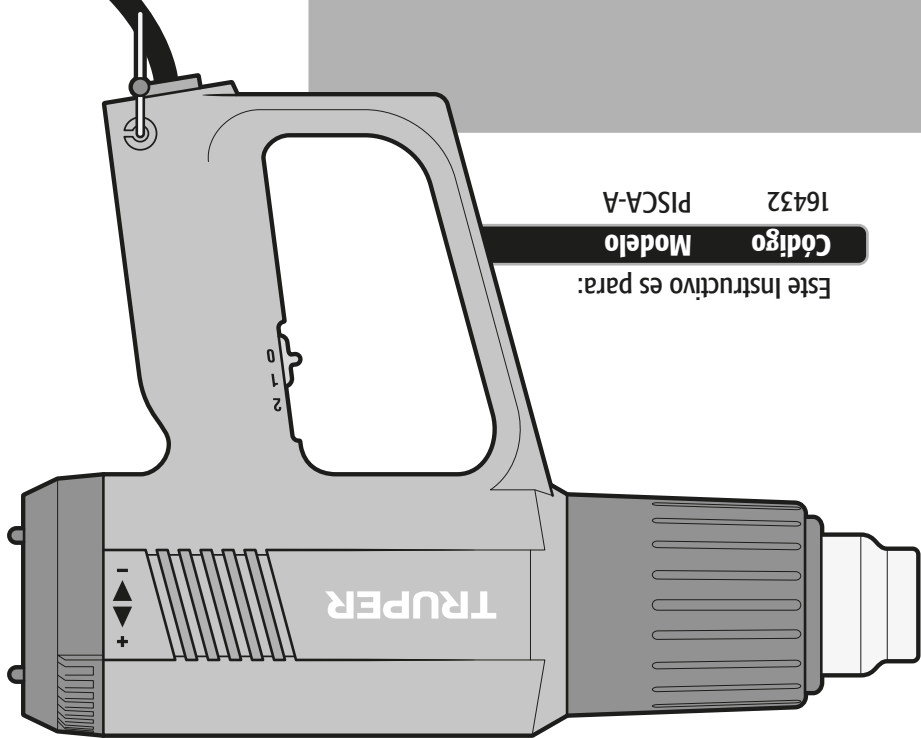


RESPECTE LOS CICLOS DE TRABAJO.
30 min de trabajo por 15 min de descanso. Máximo diario 3 horas.

Realice MANTENIMIENTO periódico a su máquina (página 8).

Instructivo de Pistola de calor

Potencia
2 000 W



Este Instructivo es para:
Código 16432
Modelo PISCA-A

PISCA-A



ATENCIÓN

Lea este Instructivo por completo
antes de usar la herramienta.

